

# La Voz de Menorca

Número suelto . . . 10 céntimos  
Número atrasado . . . 20 »

DIARIO REPUBLICANO

Año XVI. -- Número 5.562

Subscripción: En la isla, al mes. . . . . Ptas. 2'00  
Resto de España . . . . . » 3'00  
Extranjero, al año . . . . . » 50'00

MAHÓN, LUNES 14 NOVIEMBRE 1921

Redacción y Administración: AVIL GALLE NUEVA. -- Teléfono 100

## El rescate de los prisioneros

(De La Libertad.)

Pese al esfuerzo que realiza el ministro de la Guerra, intentando silenciar cuanto afecta a los prisioneros españoles que continúan cautivos en Alhucemas, Annual y otros puntos del Rif, se está formando en toda España tal núcleo de opinión en favor del rescate de los prisioneros, que nosotros hemos recibido más de doscientas cartas de lectores pidiéndonos que nos hagamos eco de su opinión y la apoyemos desde nuestras columnas.

Y nosotros lo seguimos haciendo con la convicción de que defendemos un deseo nacional, ya que en todas partes la única pregunta que se hace es la de cuándo van a ser rescatados esos prisioneros.

Este anhelo será mucho más vivo cuando los españoles conozcan las palabras de los ministros de la Guerra y de Estado hablando de la vergüenza que han de tomar nuestras fuerzas de los indígenas.

Es en vano que el ministro de la Guerra intente desviar la atención pública de los prisioneros diciendo que Abd el Krim pide por el rescate determinadas cosas que afectan a la dignidad de España, porque ese argumento no le cree nadie.

Se comprende que el señor La Cierva apele a estas razones para justificar lo inexplicable, porque lo es el hecho de que el Gobierno español se resista a dar cuatro millones de pesetas por temor a que los moros puedan proveerse con ellos de armas y municiones.

Las madres de bastantes prisioneros que se hallan en Axdir nos escriben en aquellos términos de desconcielo, justificados por la triste situación en que nuestros jefes, oficiales y soldados se encuentran.

En su carta, esas madres y esposas nos incluyen otra que han dirigido al ministro de la Guerra y que dice lo siguiente:

«Muy señor nuestro: Las que abajo firmamos, madres o esposas de los prisioneros de Alhucemas, hemos padecido en silencio el horrible sufrimiento de ver a nuestros seres queridos que, después de pasar días de tremenda lucha, en los cuales daban con heroísmo su vida por la patria, como caían prisioneros, por no poderles prestar España en aquellos momentos el auxilio necesario, y ni una exclamación de la salida de nuestros labios, aunque con ello nos destrozábamos el alma.

Con la esperanza, es más, con la seguridad de que el Gobierno haría por ellos cuanto humanamente fuera posible, como obligación tiene, seguimos esperando; pero hoy las cosas han llegado a su término que no es posible callar.

Hasta ahora se había dicho que no se rescataba a los prisioneros porque los moros pedían cosas a las que el honor de España no podía acceder, y nosotras, como buenas españolas, jamás quisimos hablar, porque así nos lo dictaba nuestro sentir, que no era otro que el de España sobre todo; pero hoy día, en que sólo se trata de dinero, es imposible que podamos permanecer calladas ante la indiferencia, y más que indiferencia, abandono.

Hemos presenciado horribles tragedias que ocurrieron en Nador, Zeluán, y, por último, en Monte Arruit, y la sangre se nos

hiela en las venas al pensar que si a nuestros prisioneros se les abandona, vayan a aumentar ese número de mártires, lo cual puede ocurrir, puesto que el Gobierno no quiere dar el dinero que por ellos se pide.

Ante esa idea tan capantosa, estamos dispuestas a todo antes de que ocurra; y si el Gobierno se niega a dar por ellos el dinero que se le pide, lo cual es una miseria comparado con el que esta guerra está costando, vamos a ser nosotras las encargadas de reunirlo, aunque para ello tengamos que implorar la caridad pública. Como la situación de los prisioneros empeora por momentos, pues con los temporales nada les llega de cuanto les mandan las familias y compañeros, únicos seres que se acuerdan de ellos, encarecidamente rogamos a V. E. dé una contestación categórica para que podamos obrar en consecuencia. De V. E. afectísimas seguras servidoras, q. e. s. m. -- Siguen las firmas.»

## ATENTADO POLITICO

### Asesinato del Jefe del Gobierno japonés

Washington 4. -- Un despacho en viado por el embajador de los Estados Unidos en Tokio da cuenta de asesinato del señor Hara, presidente del Consejo del Japón.

El atentado se cometió en la estación de Tokio en el momento en que el señor Hara iba a tomar el tren para Kyomo. Un joven se abalanzó sobre el presidente y le apuñaló.

El atentado se cometió en la forma indicada y el señor Hara cayó al suelo bañado en sangre, e inmediatamente se le condujo a una de las salas de la estación, donde los médicos pudieron apreciar que las heridas del presidente eran mortales.

A las diez de la noche el señor Hara falleció.

Los miembros de la Embajada japonesa en Washington se han enterado del suceso por las ediciones especiales.

Los delegados japoneses en la Conferencia de Washington no harán ninguna declaración sobre el particular, en espera de noticias amplias del atentado.

La noticia fué recibida por el secretario de Estado, señor Hughes, cuando estaba reunido el Gabinete. Todos los miembros del Gobierno hicieron constar su sentimiento por la muerte de Hara.

**Detención de asesino**  
Londres 5. -- Un despacho de Tokio comunica que la policía ha detenido al autor de la muerte del primer ministro japonés.

Es un joven coreano. Estuvo escondido largo rato en una sala de espera de tercera clase de la estación, y su presencia no inspiró la menor sospecha.

El asesinato del primer ministro japonés Hara, por un joven coreano, es un nuevo episodio de la lucha a muerte que sostiene contra la dominación del Nipón el partido nacional de Corea.

El Imperio de la Manana Apacible, cuyo pacifismo sólo era comparable a su xenofobia, supo armarse y hacerse fuerte. Durante largos siglos vivió bajo la influencia de China, pero conservando su independencia. Luego, el Japón pretendió irlo sojuz-

gando. China y Japón lucharon por la supremacía en Corea. Venció el Japón después de la batalla naval del río Yalu y de algunos combates en tierra firme. Y los coreanos comprendieron que el Mikado iba a arrebatarles la libertad.

Pero entonces surgió Rusia, ya instalada en la Manchuria. El Japón no atrevió a pelear contra ella. Y se preparó febrilmente, reorganizando su Ejército, modernizando su escuadra, a afrontar al nuevo enemigo, que parecía invencible.

Después de la guerra ruso-japonesa, hecha la paz de Portsmouth, los nipones declararon que Corea era una nación sobre la que ejercían protectorado: Una tentativa del último Emperador coreano para secudir el yugo apelando a las cancillerías europeas fué causa de que el protectorado se convirtiera en anexión pura y simple.

Y desde entonces, Corea, nación de diez millones de habitantes, es una provincia japonesa. Vanamente se han insurreccionado en varias ocasiones. Esos alzamientos sin plan ni disciplina, fueron aplastados rápidamente por las fuerzas militares del Nipón. Sólo en algunos distritos montesinos se eterniza la guerra de guerrillas, sostenida por partidas que, según las autoridades japonesas, se componen exclusivamente de bandoleros.

Por lo visto, los nacionalistas coreanos van a recurrir a una nueva facción. ¿Será el asesinato de Hara el comienzo de una serie de atentados políticos?

### Nuevo descubrimiento del doctor Roux

En París, en sesión celebrada en la Academia de Ciencias, el doctor Roux dio cuenta de un descubrimiento que ha hecho, y que, de confirmarse por nuevos experimentos los resultados ya logrados, ha de figurar en los anales de la Ciencia al lado del descubrimiento, tan suyo, del suero anti difterico.

Los doctores Heurnier y Guerincon han tratado, por medio de inyecciones intramusculares de ciertas sales de bismuto, a cien individuos que padecían de avaricia, logrando curar por completo a todos.

Parece, pues, haberse encontrado ya el remedio, que desde hace tiempo se venía persiguiendo con gran ahínco, para la curación de tan terrible mal.

### Ayuntamiento de Alayor

Sesión ordinaria del día 13 de Septiembre de 1921

Presidió el señor Alcalde don Juan Piris y Mercadal, asistiendo los concejales señores de Torres, Pons Cervera, Giménez y Servera.

#### ACUERDOS

Autorizar a don Juan Petrus para modificar aberturas de la casa número 2 de la calle de las Parras.

Aprobar las cuentas de recaudación del Repartimiento General de Utilidad respectivo al año 1920 21 rendidas por el Arrendatario don Lorenzo Pons Carreras.

Aprobar y pagar varias cuentas.

#### A INFORME

Policia Urbana: Instancias de los vecinos:

Francisco Pons Pons, reformar el portal de la casa número 70 de la calle de Melians.

**EL GRAN TESORO HEREDITARIO DE LAS CINCO LINGÜAS QUE PUEBLAN LA TIERRA**

LO GUARDA LA INCOMPARABLE COLECCION UNIVERSAL

SE PUBLICAN VEINTE NÚMEROS MENSUALES VENTA DE VOLUMENES SUELTOS COLECCIONES COMPLETAS EN VENTA A PLAZOS SE VEN EN TODAS LAS LIBRERIAS DE ESPAÑA Y AMÉRICA GRATIS FOLLETOS ILUSTRADOS DE REGALANDA

COMPANIA ANÓNIMA CALDE

MADRID, SAN MATEO 15 BARCELONA, CÁDIZ DE CIENTO 510

## BANCO DE MENORCA

Ponemos en conocimiento de nuestros clientes haber recibido los títulos Deuda Amortizable al 5 por 100, precedentes del Canje, que corresponden a los resguardos expedidos por esta Sociedad hasta el número 1.225.

## Gran baratura

LAS NOVEDADES

Comercio de ERNESTO MATAS, calle del Doctor Oria, núm. 1

A precios reducidísimos se venden los artículos siguientes: TERCIOPELOS :: STRAKANES :: VELUDILLOS PAÑOS PANA y PAÑOS PLUMA

Para trajes y abrigos de señora visitad la casa y os convenceréis de que hay gran

BARATURA - BARATURA - BARATURA

Lucia Quintana Villalonga, reformar aberturas de la casa número 53 de la calle de San Antonio.

Rafael Sintas, reformar también aberturas de la casa número 17 de la calle del Pabore Doctor Martí.

No haber lugar a deliberar sobre cierta instancia que presentó don Lorenzo Pons Carreras ofreciéndose para recaudar el Repartimiento General de este año por haberse resuelto ya este asunto en la sesión anterior.

Conceder quince días de licencia al Secretario de este Ayuntamiento, Y se levantó la sesión.

## LOS CUERVOS

No he visto nunca tantos cuervos, juntos y separados, como vi el día de mi segunda visita a Monte Arruit. Formaban nubes negras, y cuando volaban, su sombra siniestra corría por la tierra como un espíritu de malicia. Eran unos cuervos audaces; revoloteaban sobre las cabezas de los soldados de Caballería, que hacían vigilancia en la carretera por parejas, e se posaban sobre las piedras y las ondulaciones del terreno, vistiéndose grandes manchas negras en el suelo.

Me detuve unos momentos para ver sus evoluciones. Eran enormes, gordos, bien nutridos; andaban a saltitos, como los pájaros, o se paseaban con esa presancia de los pavos y de las palomas. Sus picos bruñidos y relucientes brillaban; otros se perse-

guían y se peleaban; alguno, quieto, inmóvil sobre una paja, parecía disecado como esos pájaros que solemos ver en los escaparates de las farmacias; otros volaban, inciertamente, sin rumbo; otros revolaban los hierbajos secos y miserables; otros hundían su garrucha en la arena.

Se notaba en todos cierto descontento y disgusto. Se les había terminado el festín, se habían levantado ya los manteles y sólo quedaban, como vestigios de la gran comida, desperdigados, algún viejo gorro cuartelero decolorido, algún trozo de cartuchero, algún pedazo de correa podrida. Eran las migajas que los cuervos ahitos despreciaban con desdén. Yo les contemplaba y veía en sus cabezas, monstruosas y feroces, fisionomías humanas; me parecían curiales, comerciantes, revendedores, acaparadores, usureros, prestamistas y ahorradores.

Sus escalofrantes baír de alas hablaban de temes por ciento, y de comilonas, y de corrajes, y de descaentos; de embargos, de deshucios y de apremios.

Era un murmullo que me hizo pensar en aquellas famosas sesiones de Balsa de los años de guerra.

Allá quedó la cetera, manchando el purísimo, el virginal azul del cielo con sus plumajes negros.

T. MENDIVE.

Melilla, 30 Octubre.

COK  
PIDALO SIEMPRE A LA  
FABRICA DE GAS



**Ayuntamiento de Mahón**

Resumido por consumos del 1.º al 31 de Noviembre

**Primera tarifa**

- Día 1.º — 620'59 pesetas.
- Día 2. — 794'18 id.
- Día 3. — 194'15 id.
- Día 4. — 646'22 id.
- Día 5. — 695'78 id.
- Día 6. — 942'55 id.
- Día 7. — 355'09 id.
- Día 8. — 689'24 id.
- Día 9. — 644'94 id.
- Día 10. — 133'20 id.
- Día 11. — 378'55 id.
- Día 12. — 525'23 id.
- Día 13. — 557'57 id.
- Día 14. — 370'80 id.
- Día 15. — 825'53 id.
- Día 16. — 639'48 id.
- Día 17. — 252'80 id.
- Día 18. — 429'62 id.
- Día 19. — 395'67 id.
- Día 20. — 390'85 id.
- Día 21. — 649'09 id.
- Día 22. — 998'36 id.
- Día 23. — 705'98 id.
- Día 24. — 271'11 id.
- Día 25. — 475'94 id.
- Día 26. — 418'63 id.
- Día 27. — 465'60 id.
- Día 28. — 859'82 id.
- Día 29. — 611'66 id.
- Día 30. — 484'87 id.
- Día 31. — 909'86 id.

**Segunda tarifa**

- Día 1.º — 72'47 pesetas.
- Día 2. — 312'13 id.
- Día 3. — 137'83 id.
- Día 4. — 81'55 id.
- Día 5. — 75'99 id.
- Día 6. — 41'77 id.
- Día 7. — 78'79 id.
- Día 8. — 69'44 id.
- Día 9. — 245'45 id.
- Día 10. — 147'57 id.
- Día 11. — 75'66 id.
- Día 12. — 69'21 id.
- Día 13. — 48'99 id.
- Día 14. — 53'00 id.
- Día 15. — 81'25 id.
- Día 16. — 275'07 id.
- Día 17. — 157'14 id.
- Día 18. — 65'62 id.
- Día 19. — 62'03 id.
- Día 20. — 36'58 id.
- Día 21. — 45'84 id.
- Día 22. — 62'53 id.
- Día 23. — 263'88 id.
- Día 24. — 160'72 id.
- Día 25. — 50'42 id.
- Día 26. — 37'50 id.
- Día 27. — 68'56 id.
- Día 28. — 63'63 id.
- Día 29. — 75'55 id.
- Día 30. — 221'54 id.
- Día 31. — 205'86 id.

**Colección Universal**

NOVELAS — TEATRO — POESÍA  
FILOSOFÍA — CUENTOS — VIAJES  
HISTORIA MEMORIAS-ENSAYOS  
Las obras más famosas antiguas  
y modernas

Véndese en la *Tipografía Mahonesa*  
calle Nueva.

Único Depósito de calzado en Mahón  
PLAZA DEL PRINCEPE N.º 14  
(Frente la Iglesia del Carmen)

**PRECIOS REDUCIDOS**  
Calzado para señora, desde 6 pe-  
setas el par.

Calzado para caballero, desde 11  
pesetas el par.

Calzado de Reglamento para el  
ejército y la Marina desde 12 pesetas  
el par.

Gran surtido para niños y niñas  
también a precios económicos.

**Fabricantes de calzado**

El que desee un  
**BUEN REDREPRESENTANTE**  
en la región de Valencia, soliciten  
informes

**SARNA** 7  
Antiséptico MARTÍ  
el más eficaz que la cura sin baño.  
Véndese en todas las farmacias.

**COK**  
De superior calidad  
Desde 1.º de Abril nuevos precios  
**FABRICA DE GAS**

**CACAO FRY**  
J. S. FRY & SONS LTD. -- BRISTOL (Inglaterra)  
De venta en los siguientes establecimientos:  
RAFAEL BARBER :: EDUARDO CODINA :: COOPERA-  
TIVA «LA FIDELIDAD» :: MARIA FELIX :: FELIX GO  
MILA :: RAMON HUGUET 2615

**TEATRO PRINCIPAL**  
Hoy lunes día 14 de Noviembre de 1921 — A las nueve.  
SESION POPULAR A 20 CENTIMOS  
Ultima proyección de la quinta jornada de la grandiosa serie  
**EL MO EL PODEROSO**  
— Titulada —  
LA MANSION DE LOS TORMENTOS  
Soberbiamente interpretada por los populares artistas  
TARZAN y LUCILE

**SALON VICTORIA**  
Lunes día 14 de Noviembre de 1921. — A las 9.  
Ultima proyección del quinto tomo de la novela cinematográfica  
**LA DUEÑA DEL MUNDO**  
— titulada —  
Ophir, la ciudad santa del pasado  
Magistralmente interpretada por la actriz alemana MIA MAY.  
Completaran el programa las ACTUALIDADES GAUMONT y la muy cómica  
**DEL MAR A LA ORILLA**  
por HAROLD (EL)

**CINE ESPAÑA**  
Lunes día 14 de Noviembre de 1921. — Única sesión a las 9.  
Exite de la hermosa serie en 5 episodios, de argumento interesante y lujosa pre-  
sentación  
**WILIAN BALUCHER, REY DE LOS DETECTIVES**  
La interesante información gráfica  
**MARRUCOS N.º 6**  
REVISTA PATHE, una natural y una cómica por EL...  
Nota. Debido al trastorno sufrido por los vapores corrientes se ha demorado en Palma  
la proyección de la película EL CONDE DE MONTE CRISTO por cuyo motivo se han  
aplazado en este Cine las sesiones extraordinarias anunciadas.

**Ayuntamiento de San Luis Noticias marítimas**

La cesbranza voluntaria del prime-  
ro, segundo y tercer trimestres del  
repartimiento general sobre utilidades  
en sus partes personal correspondiente  
al ejercicio corriente 1921 1922 ten-  
drá lugar en la casa número 37 de la  
calle de San Luis de este pueblo, de  
miércoles del recaudador, desde el día 14  
al 31 del actual y horas de las echo a  
las trece.

Lo que se anuncia para conocimiento  
de los vecinos y hacendados fo-  
rasteros.  
San Luis 12 de Noviembre de 1921.  
—El Alcalde, Manuel Sautamaria.

**SEÑOR DON**  
**Antonio Ponseti Manent**  
falleció el día 13 de Noviem-  
bra a las siete de la mañana  
a la edad de 64 años  
D. E. P.  
Su desconsolada esposa Mar-  
garita Torres, hijas Juana y  
Margarita, hijos políticos Juan  
Coil y Agustín Rodríguez, her-  
manos Francisca, Juan, José y  
Jerónimo, nietos y demás fami-  
lia, participan a sus amigos y  
conocidos tan sensible pérdida.  
Casa mortuoria, Plaza del  
Carmen, 4  
Mahón 13 Noviembre 1921

**COK**  
El combustible más económico  
**FÁBRICA DE GAS**  
SE NECESITA un operario para  
refritar plata.  
Informes, Cos de Gracia, 34. 3

**El viciante de buques**

Para Palma salió el sábado el va-  
por correo «Rey Jaime II» al mando  
del capitán don F. Marsal.

—Ayer tarde zarpó para Barcelona  
el «Conaleja» al mando del capitán  
don M. Pérez.

—Sobre las cinco de ayer tarde lle-  
gó el «Mahón» procedente de Barce-  
lona y Alcedia al mando del capitán  
don J. Femenias.

—Esta noche saldrá de Ciudadela  
para Palma el vapor correo al mando  
del capitán don B. Seguí.

Los mencionados buques embarca-  
ron pasaje y carga.

—Ayer mañana fondeó el vapor  
«Roger de Flor», de la Trasmediterránea,  
que atracó frente los depósi-  
tos de la casa naviera en donde des-  
cargará el cargamento de hulla que  
conduce de Barcelona.

También llegó anteayer el pailebot  
de tres velos «Mercurio», procedente  
de Palma con carga completa de car-  
bón Cardiff.

En lo sucesivo habrá depósito en  
esta de dicho combustible.

Sabemos que hay otro buque que  
está a la carga para traer la misma  
clase de carbón.

El «Mercurio» corrió fuerte tempo-  
ral, puesto que salió de Palma el do-  
mingo día 6 pudo refugiarse en la  
costa Sur, después de romper las  
foques y que un fuerte golpe de mar  
le arrebató parte del carbón que lle-  
vaba sobre cubierta.

Poco antes de entrar en el puerto  
solicitó el consignatario remolque,  
creyendo tenía importante avería en  
el velamen, saliendo el remolcador

de la Base Naval que lo condujo has-  
ta su fondeadero.

—A fines de mes debe llegar un  
vapor inglés con cargamento de hulla  
para la Fábrica de Gas.

**Crónica local y general**

**CASA DEL PUEBLO**

Casino de Obreros de  
Unión Republicana

El próximo sábado día 19 del co-  
rriente mes, se celebrará el segundo  
baile de los que mensualmente lleva  
a cabo esta sociedad, en el salón  
Trianon.

Todas las noches de siete a nueve  
habrá una comisión encargada de  
auscultar a los que quedesen entrar en  
series para palcos y plateas.

Dicho baile se celebrará el día 18,  
a las nueve de la noche.—La Comi-  
sión.

**No hay empujón**

Per fin el sábado último comenzó  
en esta ciudad la temporada de ju-  
gos prohibidos. El aulito de gacatilla  
que publicáramos acerca de este par-  
ticular a fines del mes anterior logró  
aplazar por diez o doce días la inva-  
sión de esta plaga, que si entonces se  
presentaba en forma ruidosa ahora  
ha entrado a la chita callando, gracias  
al amparo que le presta uno de nues-  
tros casinos más escopetados.

Francamente, creíamos nosotros  
que esta vez habría mayor prudencia,  
escarmentados con lo que ha ocurrido  
en Melilla y teniendo en cuenta que en  
nuestra ciudad hay una guarnición  
muy numerosa; pero los que se bene-  
ficien con el festín del juego obede-  
cen sólo a sus apellidos personales  
que se anteponen a toda convenien-  
cia pública y privada.

Nuestras clases privilegiadas, que  
debían dar el ejemplo de moralidad,  
han establecido una excepción irri-  
tante, que puede servir de ejemplo a  
las otras clases mientras deja en riesgo  
toda idea de autoridad y de respeto a  
la ley.

Y bueno será que digamos que no  
es solamente la autoridad gubernativa  
la que sufre enormemente en su pre-  
stigio, sino todas las demás, porque  
cuando una rama de la administra-  
ción, por lealdad o por veracidad, ha  
de dejación de sus funciones, las  
otras están obligadas a sustituirle; y  
si esa que no tiene suficiente fuerza pa-  
ra imponer el imperio de la ley, de-  
ben intervenir las otras para estable-  
cerla en toda su eficacia.

No puede admitirse que se laven  
las manos, como Platón.

Es preciso que en estos momentos  
se dé la sensación de que hay un pro-  
pósito de empujón.

Por hoy no decimos más y sólo he-  
mos procurado velar en parte algunos  
conceptos, en la confianza de que se  
procurará remediar el mal.

De todos modos es una cuestión  
que hemos de estudiar detenidamente  
en todos sus aspectos, si es que con-  
tinúa la zarchada de que hablé hace  
pocos días don Antonio Maura, y he-  
mos de presentar al público tales co-  
mo son los músicos y los danzantes.

**COK**  
Clase superior  
**FABRICA DE GAS**

**Muerte repentina**

En Villa Carlos falleció ayer repen-  
tinamente don Justo Mariá a la  
edad de diez y seis años, cuando to-  
do le sonreía y las apariencias eran  
de que gozaba completa salud.

De carácter noble y afable se había  
hecho querer de sus amigos y com-  
pañeros que acentuaba hondamente su  
muerte.

A sus padres, nuestros amigos don  
Vicente y doña Catalina, y a sus her-

manos don Giordano y don Dionisio,  
enviamos la expresión de nuestro pé-  
sime.

El entierro tendrá lugar a las cua-  
tro de esta tarde y será puramente  
civil, pues el finado estaba en bauti-  
zar y su familia vive toda apartada  
de la Iglesia.

**La cuesta de la Alameda**

Llegan hasta nosotros muchas que-  
jas respecto al pésimo estado en que  
se halla el piro carretero de la cuesta  
de la Alameda.

Como sabemos que hay amontona-  
das buena parida de carretadas de  
piedra machacada, convendría empe-  
zaran pronto los trabajos de repara-  
ción, evitando de esta manera que  
los conductores de vehículos tengan  
que ir por la vía de la Independencia,  
para subir las mercancías a la ciudad.

Dicho contratiempo les perjudica  
grandemente por tener que efectuar  
un gran rodeo; pero como no hay más  
que esa vía, no tienen otro remedio  
que aprovecharla.

Resultado de ello será que en bre-  
ve habrá de sufrir importante repara-  
ción la vía de la Independencia, por-  
que actualmente hay mucho tráfico.

Al señor concejal encargado de em-  
pedrados le dirigimos esta observa-  
ción para que la tenga en cuenta.

**Res decomisada**

El veterinario señor Abadía se en-  
teró el sábado de que en un predio de  
San Clemente había sido sacrificado  
un cerdo sin el correspondiente per-  
miso de la Alcaldía y sin que hubiera  
sufrido, por lo tanto, reconocimiento  
facultativo.

El señor Abadía, acompañado de un  
guardia municipal, se presentó en el  
predio referido y comprobó que la  
res había sido muerta clandestina-  
mente, por lo que el señor Alcalde  
ordenó fuese decomisada.

**Denuncias**

Por limpiar trigo en la vía pública  
fue denunciado un individuo.

También fueron denunciados los  
dueños de dos perros por ir sueltos  
estos sin las debidas condiciones.

**Foco de infección**

Este año se presenta la temperatu-  
ra muy cude y mala en la compañía  
de Tramontana, o sea en el Favaritz.

Todos los predios tienen individuos  
enfermos de fiebres muy altas y hay  
casa en que son tres los que guardan  
cama.

Buena sería que se estudiara el  
mal y se viera el medio de atacar el  
foco que casi todos los años causa  
estragos en aquellos parajes.

**Nota comercial**

Entre la carga que trajo el sábado  
de Palma el vapor correo había cien-  
te sesenta y cinco cajas con tabaco,  
tres caballos y dos coches automó-  
viles capaces para trasportar diez y  
ocho pasajeros uno de ellos y el otro  
veinticinco.

Ambos coches los adquirió el co-  
merciante don Pedro Pons para dedi-  
carlos al tráfico de pasajeros en el in-  
terior.

Entre las docientas veinte toneladas  
de carga que trajo el vapor «Ca-  
nalejaa» de Barcelona, figuraban gran-  
des partidas de trigo, maíz, patatas,  
y carbón, mercancías que fueron des-  
cargadas ayer.

**Peticion de rebaja**

La Cámara de Comercio de Ma-  
llorca se ha dirigido a La Trasmedi-  
terranea en petición de que sean re-  
bajados los fletes y pasajes entre Ba-  
lears y la Península.

**Instrucción pública**

Por el Rectorado de la Universidad  
de Barcelona se ha expedido el título  
de bachiller a favor de don Lorenzo  
Mascará, del Instituto de ésta.



Noticias militares

Ascenso.—Por R. O. del Ministerio de la Guerra se ha promovido al empleo de suboficial de Infantería al sargento del regimiento de Infantería de Mahón n.º 68, don Luis Bonet Expósito, debiendo prestar sus servicios en el mismo cuerpo que hoy sirve bien de plantilla o como supernumerario, hasta el definitivo que se le asigne por el Ministerio.

Destino.—El sargento don Paulino Martínez Suárez, de la sección de frepas de Sanidad militar de Menorca, ha sido destinado a la compañía mixta de Sanidad de Larache.

Mecánicos de aviación.—Ha sido declarado apto para seguir el curso de mecánico de aviación el soldado de Infantería de Mahón n.º 65, Ricardo Merino Aguilar.

Licencia por enfermo.—Se ha concedido un mes de licencia por enfermo para Mahón, al alumno de la Academia de Artillería don Juan Jover Luque.

El paseo de Isabel II

Ayer domingo el paseo de Isabel II se vio concurrido de doce y media a una y media, hora en que durante la temporada invernal suele amenizarse la banda del Regimiento de Infantería de Mahón.

Se espera de la proverbial galantería del elemento militar se dé la orden para que empiecen los conciertos a dicha hora.

Función benéfica

Varios jóvenes de esta ciudad, mejor dicho, casi los mismos elementos que cantaron la grandiosa ópera «Aida», se proponen dar una segunda representación de dicha ópera en el Teatro Principal a beneficio de los soldados de Melilla.

Para ello se realizan los ensayos necesarios.

Movimientos de pasajeros

Llegaron anteayer de Barcelona en el vapor correo veinte y dos pasajeros, entre ellos el industrial don Antonio Espasa y señora, que proceden de Algeciras.

A bordo del vapor «Rey Jaime II» salieron el sábado para Palma noventa y seis pasajeros, entre los que había setenta y siete licenciados del cupo de instrucción de 1920, naturales de Mallorca.

Salieron ayer tarde para Barcelona en el vapor «Canalejas» veinte y un pasajeros y llegaron de la ciudad con dal y Ausuda diez y nueve.

Nuestro saludo a todos.

Aceras en mal estado

Conviene hacer un reconocimiento en las aceras de estas calles y colocar las baldosas que faltan en algunas de ellas, con lo que se evitarían trepezones y aún alguna caída de los transeúntes que por ellas circulan.

Llamamos acerca de ello la atención del señor Concejal encargado de este servicio.

Fallecimiento

A la edad de sesenta y cuatro años dejó de existir en la mañana de ayer nuestro amigo y correligionario don Antonio Ponsell Masant.

Era el finado persona bondadosa y modelo de padres que por la llaneza de su carácter se había captado numerosas amistades.

Durante algunos años navegó formando parte de las tripulaciones de los vapores menorquines, gozando de las simpatías de sus superiores.

El entierro tuvo lugar ayer tarde a las cuatro, constituyéndose una maniobra de duelo.

Sobre el ataúd se depositaron dos coronas, una de la familia y la otra dedicada por los marineros de la Base Naval.

Acompañamos en su dolor a la esposa del finado, doña Margarita Torres, hijas doña Juana y doña Margarita, hermanas y demás familia.

Repetidas veces hemos llamado la atención respecto a la aglomeración de público que invade el vapor correo tan pronto tiene la plancha puesta, causando con ello la consiguiente molestia a los pasajeros.

Recomendamos a los agentes gubernativos que procuren evitar tales molestias.

Noticias ciertas

Conforme ya anunciamos, ayer salieron para Ciudadela, en un coche automóvil alquilado expresamente, los maestros y oficiales peluqueros de esta ciudad.

En aquella ciudad se reunirán en fraterno comiteo para celebrar la fiesta con que acostumbran a conmemorar anualmente la firma del armistio etc.

Queja

La más grande creación del formidable actor WILLIAM DUNCAN. Gratis la entrada para los niños que vayan acompañados de una persona mayor. Mañana, martes.—Día de Moda.—Vermouth con sexteto.

La hermosa película en cuatro partes EL ENCANTO DE UN VALS espléndida muestra de la cinematografía alemana, y la cinta cómica CHARLOT PORTERO. Jueves próximo, estreno de la serie americana en 10 episodios LIN MILLON DE RECOMPENSA, por LILLIAN WALKER.

Custodiado por una pareja de la guardia civil llegó anteayer de Palma un individuo que, según dicen, había desertado de filas, ingresando en el calabozo del cuartel de la Explanada.

Anoche se llenaron por completo los distintos salones de cine, asistiendo numerosa concurrencia.

El sábado fueron licenciados los individuos del cupo de instrucción de 1920, pertenecientes a la isla.

SERVICIO TELEGRAFICO

de LA VOZ DE MENORCA DE NUESTROS CORRESPONSALES

ESPAÑA EN AFRICA

La última operación

Toma de Yagamen y Timardin. - Rescate de cinco cañones.-Brillante comportamiento de la harca amiga

Barcelona 15, 2.º 15.

Crónica de Marruecos

Detalles de la última operación

Melilla.—Al amanecer salieron del campamento de Benisicar dos columnas al mando de los generales Neila y Berenguer (don Federico).

A la vanguardia iban los coroneles Riquelme y Núñez de Prado. El enemigo no opuso la resistencia que se creía en un principio; nuestras tropas razzaron e incendiaron algunos adarves, apoderándose de Yagamen y Timardin.

Los buques de la escuadra protegieron con sus disparos el avance de las columnas.

El general Saizurjo costuvo a los rebeldes de las cabillas de Ras Medua que querían bajar hacia el Kert.

Se han fortificado las nuevas posiciones ocupadas. Nuestra artillería ha disparado mucho y las escuadras de aviación han arrojado gran cantidad de bombas sobre las concentraciones enemigas.

Los rebeldes han dejado en nuestro poder cinco cañones, con los que habían fege, y muchas municiones, así como numerosas tiendas cónicas de campaña, que habían pertenecido a nuestro ejército.

Las bajas nuestras fueron muy escasas, y también fué poca la resistencia del enemigo, que huyó precipitadamente ante el avance de nuestras tropas.

Hoy se hubiese podido llegar hasta el Kert.

Melilla.—La Prensa local dedica toda clase de elogios a la nueva harca amiga, compuesta de elementos de Benisicar.

Estos elementos cuentan con valiosas propiedades en Melilla, y al iniciarse los sucesos fueron los primeros en ofrecer sus servicios, y ahora los han reiterado y van a la vanguardia de nuestras columnas.

Nuevos detalles

Melilla.—Se conocen nuevos detalles de la operación de ayer. Tomaron parte en ella 20.000 hombres.

El enemigo fué sorprendido por el avance rápido y resultado de las tropas.

Lo demuestra que dentro de las jaimas y tiendas del campamento del barranco de Sidi Mesaud tenían encendido fuego, contentado comida.

Desde Yagamen, el espectáculo era interesantísimo, viéndose multitud de moros que huían en todas direcciones juntándose a la otra orilla del Kert,

para ocultarse detrás de lo escarpado de la cuenca. El río ha quedado bajo el fuego de nuestros fusiles y baterías.

La vanguardia, formada por los regulares, asaltó la parte quebrada y difícil del terreno, teniendo en el barranco de Sidi Mesaud un encuentro con el enemigo, que ofreció poca resistencia.

Los regulares asaltaron las alturas escarpadas. Resultó herido gravemente en la cabeza el capitán del tercer escuadrón de regulares señor Bermejo.

En el barranco se encontraron muchas ropas y utensilios esparcidos en desorden, dos tiendas cónicas levantadas y otras arrolladas que no pudieron llevarse.

Había 25 cajas de municiones de artillería, algunas llenas; barriles de agua y otros utensilios de campaña.

En el poblado de Yagamen, sobre la costa, tenían los moros emplazados dos cañones Krupp, con los cuales hicieron disparos sobre las tropas.

Los regulares luchaban enardecidos, al apoderarse de los cañones, que defendían los moros energicamente, hasta que huyeron dejándonos en nuestro poder con 50 granadas.

Dentro de una cueva cercana fueron cogidos otros dos cañones antiguos, de los que se cargan por la boca.

Uno de estos cañones fué el que bombardeó a la escuadra el día del combate de Tizza entrando una granada en la cámara de oficiales del acorazado «Alfonso».

Junto a los cañones estaba el cadáver de un moro, creyéndose sea uno de los jefes rebeldes.

El enemigo había obstruido la carretera, hundiendo un ojo del puente. Esto retrasó el avance de la impedimenta.

A las diez de la mañana los regulares y regimiento del Rey ocuparon Yagamen, que aparece destruido en su interior, manteniéndose en pie únicamente sus muros exteriores.

Desde las posiciones se ven grandes núcleos de moros, que huyen a la orilla opuesta del Kert.

Cuando llegó la artillería los batió eficazmente al mismo tiempo que los cañoneros «Bustamante» y «Lauria» ametrallaban desde orillas del río.

Joven devuelta

Melilla.—Una joven prisionera española de diez y seis años, llamada Carmen, que fué comprada por un caudero de la zona francesa, ha sido devuelta al campamento de Anual por orden de Abd-el-Krim, castigando al more que la vendió.

Próxima sumisión

Melilla.—Dicen que el caid de Ben Chelali, con sus familiares y ganado,

se halla en las cercanías de Casa Krali, en el desfiladero de Fumel Krima, esperando el desarrollo de los acontecimientos para someterse a España, creyendo obtener nuestro favor por el buen trato que dió en su casa al general Navarro y demás prisioneros.

Noticias varias

El general Berenguer ha felicitado al jefe de la escuadra por su cooperación en el combate de ayer.

En dicha operación un capellán castrense recibió un balazo en el pecho y resultó gravemente herido un capitán de las tropas regulares.

El Alto Comisario ha declarado que después de las últimas operaciones ya puede marchar tranquilo a Madrid en cualquier momento.

Háblase de que Madrid, Barcelona, Sevilla y Zaragoza, patrocinan, cada una de dichas capitales, una bandera de legionarios dotándolas de camiones, carros de asalto y demás material y obsequiando a los voluntarios que se alistén en ellas.

Se ha comprobado que en Yezamen luchaban las mujeres y los niños confundidos con los moros rebeldes.

Se ha organizado una sección de policía indígena al mando del capitán señor Seler para la vigilancia de Melilla y sus arrabales.

Heridos y enfermos

Dicen de Cádiz que ha llegado allí el vapor «Alicante» conduciendo 457 heridos y enfermos.

Ha llegado también a dicho puerto el vapor «Isla de Menorca» con 50 enfermos procedentes de Larache.

LA POLÍTICA

Intervención de Romanones

El conde de Romanones, muy mejorado de la afección catarral, ha anunciado que en la sesión del martes se propone intervenir en el debate sobre Marruecos, para recoger las afirmaciones del señor Maura.

El marqués de Alhucemas, en la visita que ha hecho al conde de Romanones, le ha expresado su deseo de no intervenir en el proyecto sobre recompensas, con objeto de no crear dificultades al Gobierno.

El señor Lerroux

En el Congreso fué preguntado el señor Lerroux si tomaría parte en el debate de Marruecos y cuándo haría uso de la palabra, y respondió: —Yo hablaré después del último acatarrado.

La frase fué muy celebrada por los que la escucharon.

Preguntado luego el mismo señor Lerroux si se discutiría la proposición felicitando a los Estados Unidos por la campaña en pro del desarme universal, dijo:

—No sé siquiera si se discutirá, ni me importa. Lo que a mí me interesa es que se ocupara de eso la Prensa, como ya lo ha hecho, para que se sepa que continúa en la posición de siempre respecto de la cuestión internacional.

Reuniones de jefes liberales.—El curso de los debates parlamentarios.

Los jefes liberales han acordado reunirse para determinar el plan de

su intervención en el debate sobre Marruecos.

En el cambio de impresiones que tuvieron habiendo del proyecto de recompensas y de la actitud del conde de Romanones.

Parece que el marqués de Alhucemas ha interpuesto buenos oficios, siendo posible que el proyecto no se discuta por ninguno de los jefes de las fuerzas gubernamentales.

El señor Sánchez Guerra ignoraba el programa de la sesión del martes.

Creía que el conde de Romanones pronunciará un discurso contestación al señor Maura y fundaba su creencia en el carácter del jefe de los liberales que nunca se muestra reacio a intervenir.

Dico: fermidad

Se asegura que el general Berenguer no está conforme con los planes militares del ministro de la guerra señor Cierva y que secunda al Alto Comisario en su opinión gran parte del ejército.

La dimisión de Berenguer sirve para exteriorizar el disgusto que solamente podría aplacar la dimisión del Ministro.

Crónica General

Tribunal de honor

Como resultado de un tribunal de honor que se ha reunido en Tazerife ha sido separado del ejército el teniente coronel de infantería don Rafael Grávalo Girón que prestaba sus servicios en el batallón Gomera Hierro.

Alto cargo

Se dice que el actual gobernador de Barcelona señor Martínez Anido está destinado para ocupar un alto cargo.

Accidente desgraciado

San Fernando.—En el polígono de Torregorda, mientras examinaban una espoleta, hizo explosión una granada, resultando herido un coronel.

También recibió heridas el obrero ejecutor señor Morales. La explosión produjo gran alarma.

TELEGRAMA OFICIAL

Facilitados por la Delegación del Gobierno Madrid 12, 25 00.

Participa el Alto Comisario de Melilla con fecha de hoy a las 21-30 que en los campamentos y posiciones de aquel territorio las novedades ocurridas desde su telegrama de ayer son las siguientes:

En Monte Arruf se presentó el soldado del regimiento de Melilla Ramón García Gutiérrez, procedente de Iguriben y han sido enterrados en el día de ayer cincuenta y nueve cadáveres.

Añade que en la zona de Ceuta y Tetuán no ocurre novedad alguna de importancia.

La columna Castro ha regresado de Tiguiezas sin la menor novedad y siendo sus impresiones muy satisfactorias, así como también las del coronel Cogelludo.

En el territorio de Larache no ocurre novedad.

Madrid 15, 25-45.

A las 22-15 de hoy participa el Alto Comisario que no ha ocurrido novedad en las posiciones y campamentos del territorio de Melilla.

En el zoco El Had se presentó el soldado prisionero Manuel Valverde, del regimiento de Melilla.

En los territorios de Tetuán, Ceuta y Larache no ocurre novedad.

Las noticias recibidas de provincias son de completa normalidad.

LA LOTERIA

Los premios mayores

Celebrado el sorteo de la Lotería Nacional correspondiente al día de ayer obtuvieron los premios mayores los siguientes números:

Con 120.000 pesetas 5720.—Madrid, Málaga Con 65.000 pesetas 5726.—Murcia, Barcelona, Santander.

Con 25.000 pesetas 3104.—Granada, Jén. Con 2.000 pesetas

16553 12576 14257 27055 15259 16988 26480 19549 28642 15189

Tipografía Mahonesa.—Calle...



# TIPOGRAFIA MAHONESA

CALLE NUEVA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta en negro y en colores. -- Especialidad en trabajo comercial

Se sirven todas las obras editadas tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas

Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujos. Cartulinas, Tintas, etcétera

## FORD AUTOMOVIL UNIVERSAL

Muchos de ellos en uso en esta isla

— PRECIOS SOBRE VAPOR EN CÁDIZ —

Turismo sin arranque	Ptas. 6 125
Id. con arranque eléctrico	» 6 650
Volturette sin arranque	» 5 790
» con arranque eléctrico	» 6 300
Camiones tonelada con neumáticos o mecizos	» 5 875

Delegado para las ventas en Menorca: Don Juan T. Vidal, Doctor Oñila número 3, Mahón.

Venta de NEUMÁTICOS PIRELLI

## Dinero rapidamente

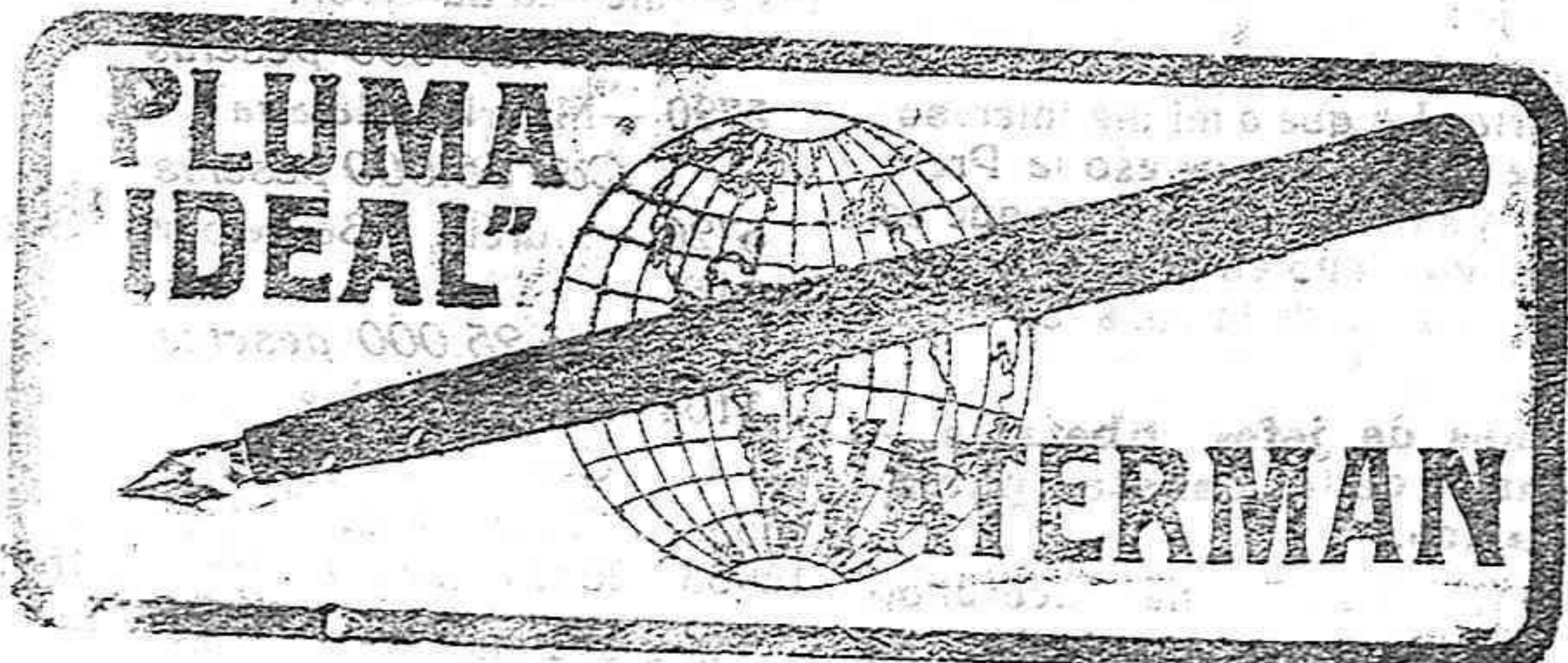
Se facilita En primeras hipotecas o pagarés con buenas firmas.  
Se desean Partidas para iguales condiciones.  
Rentas vitalicias Hay varias cantidades para d. r. a renta vitalicia.  
Casas: Hay varias para ceder a renta vitalicia y venta al contado.

¡Hay varios predios para vender!

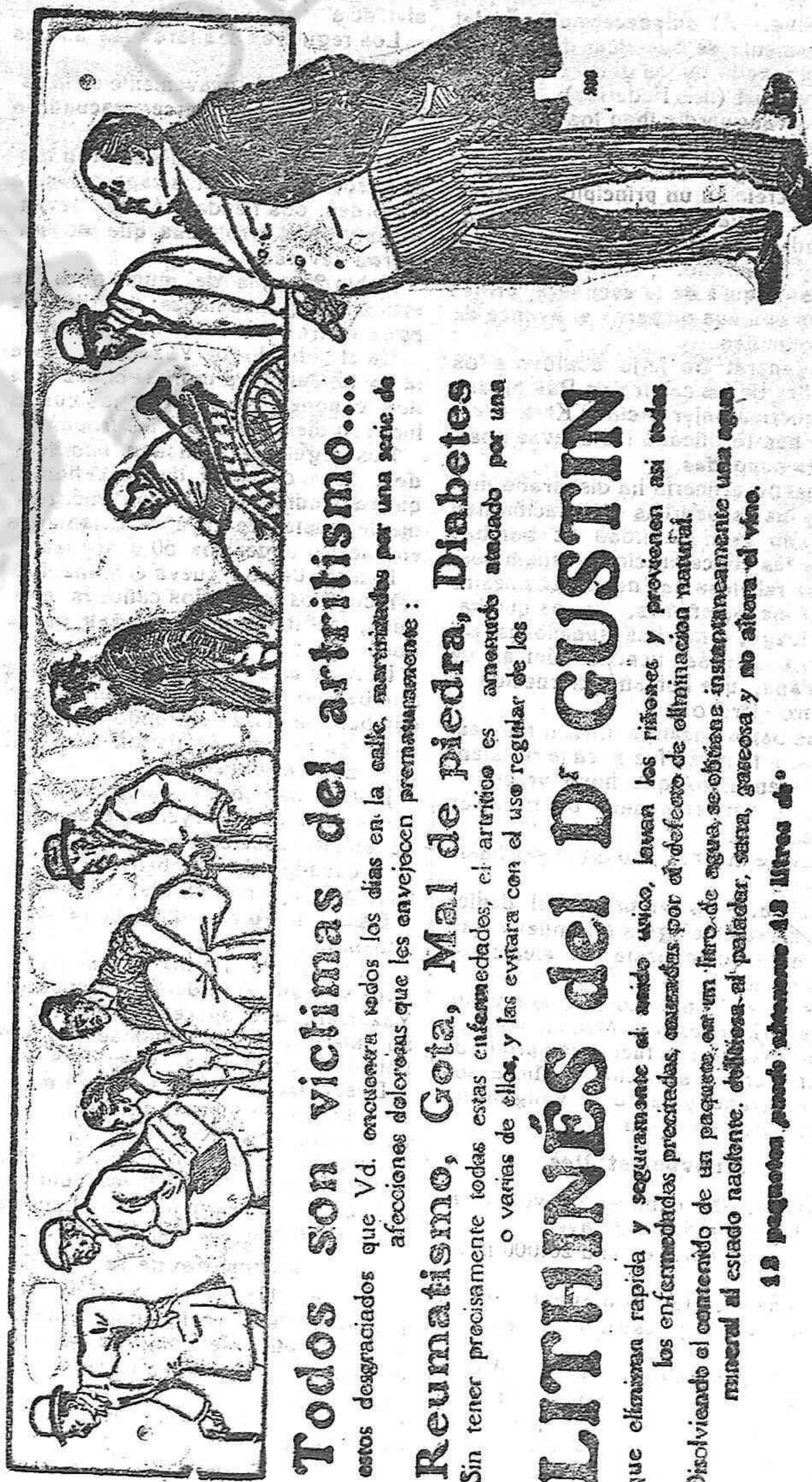
SERIEDAD Y RESERVA

Informarán en Ciudadela, don Juan Lluís Bagur, calle número 4. de María Auxiliadora número 4.

En Mahón, Plaza de Augusto Mirandó número 4. (Todos los días de 1 a 5 tarde).



Véanse en la TIPOGRAFIA MAHONESA, calle Nueva



Todos son victimas del artritismo....

estos desgraciados que Vd. encuentra todos los días en la calle, martirizados por una serie de afecciones dolorosas que los envajecen prematuramente:

**Reumatismo, Gota, Mal de piedra, Diabetes**

Sin tener precisamente todas estas enfermedades, el artritismo es amenudo amado por una o varias de ellas, y las evitara con el uso regular de los

**LITHINÉS del D. GUSTIN**

que eliminan rápida y seguramente el ácido úrico, lavan los riñones y previenen así todas las enfermedades precitadas, causadas por el defecto de eliminación natural.

Disolviendo el contenido de un paquete, en un litro de agua, se obtiene instantaneamente una agua mineral al estado naclente, débil, al paladar, sana, gasosa y no altera el vino.

12 paquetes puede obtenerse 48 litros de.

El gran diario madrileño

LA LIBERTAD

con extensa y brillante información

Se vende en la TIPOGRAFIA MAHONESA calle Nueva

Pedido a nuestro vendedor

Indicador de direcciones

SOMBRERERIA de Francisco Vives—Fina la temporada rebaja de precios calle y Plaza Arravaleja número 2.

CAFES tostados. Los de mejor marca de Puerto Rico, Moka y Brasil, se encuentran a diario en el comercio de José Rudaveis, plaza Ca ma 15 y Nerio 1, Mahón

ACEITES de oliva, filtrados y del mejor gusto, marca Joaquín Regás de S. celona.— Véanse en la Plaza del Cerro en esquina a Nerio, Mahón, comercio de José Rudaveis

LIBROS NECESARIOS para triunfar en la lucha por la vida

OBRAS DEL DOCTOR MARDEN

Estos libros no sustentan principios que consisten en alguna idea política ni religiosa.

¡Siempre adelante!

Colección de anécdotas y ejemplos que encaminan a voluntad del joven hacia el ideal de la vida intensa

II. Abrirse paso.

Conformación demostrada del artritismo sustentado en el primer volumen. Contiene además el interesante estudio LA FUERZA DE LA VOLUNTAD.

Cada tomo, 4 ptas. en rústica -- E cuadernado, 5 ptas.

Véanse en la «Tipografía» Mahonesa, calle Nueva